



# Культура мови фахівців у сфері державного управління

Деребера Світлана, ФТМ, 1 курс, 16 група

# Вступ

---



Досконале володіння культурою мовлення є важливим компонентом підготовки фахівців у сфері державного управління, оскільки професійна статистика неупереджено свідчить, що керівник, який працює в системі державних інституцій, витрачає на службове спілкування до 75% робочого дня.

Основні  
граматичні  
ПОМИЛКИ



# ПОРУШЕННЯ ВІДМІНКОВИХ ФОРМ ПРИ ПЕРЕКЛАДІ З РОСІЙСЬКОЇ

---

1

дякувати (кому?) вам

рос.: благодарить (кого?) вас;

2

вибачте (кому?) мені

рос.: извините (кого?) меня;

3

завдавати (чого?) шкоди

рос.: причинять (что?) вред.

# ПОМИЛКОВЕ ВЖИВАННЯ СЛІВ-ПАРОНІМІВ

---

1

оснований (на чому?) на правилах  
заснований (ким?) власником;

2

повстати (на що?) на боротьбу  
постати (перед чим?) перед очима

# НЕПРАВИЛЬНЕ ВИКОРИСТАННЯ ПРИЙМЕННИКІВ

---

1

згідно закону  
треба – згідно із законом;

2

відповідно наказу  
треба – відповідно до наказу;

3

із-за недостатності коштів  
треба – через брак коштів;



Прийменник  
ПО

В українській мові виражає такі основні відношення:

- мету дії (поїхати по товар, звернутися по допомогу);
- місце і напрямок дії (рух по поверхні, чергувати по офісу);
- сферу діяльності (колеги по роботі);
- предмет, на який спрямована дія (ударити по струнах (можна у струни));
- стосунків спорідненості, близькості (брат по матері, товариш по зброї);
- розміру й кількості (працювати по 8 годин на добу, води по коліна).

# ПОМИЛКОВЕ ВЖИВАННЯ СПІЛЬНОГО ДОДАТКА БІЛЯ ДІЄСЛІВ

---

1 сприяють чи ускладнюють виконання обов'язків  
треба – сприяють (чому?) виконанню обов'язків

2 впливають і спрямовують його  
треба – впливають (на кого?) на нього і спрямовують (кого?) його



# Помилки під час усного мовлення



# ВИКОРИСТАННЯ ТРИКОМПОНЕНТНИХ ПАСИВНИХ КОНСТРУКЦІЙ



1

Присяга ними підшивається до справи



Присягу підшивають до справи



2

Зазвичай такі матеріали нами не виправляються



Зазвичай такі матеріали не виправляємо



# ВИКОРИСТАННЯ ДВОКОМПОНЕНТНИХ ПАСИВНИХ КОНСТРУКЦІЙ

---

1

Є комісія, де розглядаються такі питання



Є комісія, де розглядають такі питання



2

Людям надається допомога



Людям надають (надаємо) допомогу



# НЕНОРМАТИВНЕ ВЖИВАННЯ АКТИВНИХ ДІЄПРИКМЕТНИКІВ ТЕПЕРІШНЬОГО ЧАСУ

---

1 знеболюючий (засіб)  
треба – знеболювальний

2 супроводжуючий (документ)  
треба – супровідний;

3 координуючий  
треба – координаційний

4 воююча (сторона)  
треба – протиборча

# Висновок

---

Таким чином, основними граматичними помилками є: ненормативне вживання пасивних конструкцій, порушення норм уживання дієприслівників, ненормативне використання активних дієприкметників теперішнього часу. Основною причиною виникнення помилок є калькування з російської мови.

Оскільки зараз ввели зміни до українського правопису, то для фахівців у сфері державного управління є програма «Новий український правопис та ділове українське мовлення в публічному адмініструванні» для підвищення рівня загальномовної підготовки та удосконалення знань щодо використання мовних норм в усному й писемному мовленні професійного спілкування публічних посадовців.